

INDONESIA BEST BRAND AWARD
BEST BRAND PLATINUM
SMA MARS

Superbrands
INDONESIA'S CHOICE

印尼社群可靠的流感藥物
流傳了幾十年，獲得多項獎狀：
最好的白金和超級品牌

Obat flu yang terpercaya di masyarakat Indonesia yang telah beredar selama puluhan tahun mendapat Penghargaan : **BEST BRAND - PLATINUM dan SUPER BRAND**



ultraflu
Acetaminophenum
Phenylpropranolamin HCl
Chlorpheniramin Maleas

Meringankan gejala flu seperti demam, sakit kepala, hidung tersumbat dan bersin-bersin

8 | 8860291 101049

Produksi: P.T. HENSON FARMA SURABAYA - INDONESIA

流感藥物，如發燒，頭痛，鼻塞和打噴嚏
Obat flu seperti demam, sakit kepala, hidung tersumbat dan bersin-bersin

PT. HENSON FARMA
Emphasis on Quality

Jl. Karang Pilang Barat 200 Surabaya 60221 - Indonesia Telp. 031-7662601 (Hunting) Fax. 031-7663329, 7663326 e-mail : henson@sby.dnet.net.id

美国宣布正式退出《开放天空条约》

中新社华盛顿电 美国国务院当地时间22日宣布，即日起美国正式退出《开放天空条约》。

美国国务院当天发表声明说，自美国通报退出《开放天空条约》决定已过去6个月，美国现在不再是该条约的成员国。

俄罗斯外交部22日就此发表声明说，美国退出《开放天空条约》既不利于欧洲安全，也不利于美国自身及其盟友的安全。俄罗斯将密切关注该条约其他成员国的言行，并根据俄自身和盟友的安全利益作出相关决定。

美国国务院今年5月22日向该条约其他缔约国通报退约决定，称理由是俄罗斯方面违反条约规定。美方同时表示，除非俄方能重新履行这一条约，否则美方将于6个月后正式退约。

对此，俄方称美方的指责没有根据，美方就继续履行《开放天空条约》提出的条件“绝对不可接受”。

《开放天空条约》于1992年签署，2002年起生效。

34个条约参与国可按规定对彼此领土进行非武装方式的空中侦察。

该条约是冷战结束后



HATARI
Biskuit Selera Kita
最佳餅干

Renyahnya Berlapis lapis

www.aswfoods.com

重要的信任建立措施，有助于提升透明度和降低冲突风险。美国、俄罗斯和大部分北约国家签署了这一条约。

塔利班22日在阿富汗发动两起袭击 至少6死12伤

中新网11月23日电 据阿富汗黎明新闻(Tolo News)电视台报道，当地时间22日晚，塔利班武装分子分别在阿富汗巴格兰省和尼姆鲁兹省发动袭击，造成至少6名安全部队成员死亡，12人受伤。

据报道，来自巴格兰省的消息称，塔利班22日在北部巴格兰省袭击了政府部队的一支车队，造成3名士兵死亡，6人受伤。

消息人士称，车队在从昆都士前往喀布尔的途中遭遇了塔利班的伏击，当地安全部队尚未对袭击事件发表评论。塔利班声称对此次袭击负责。

在另一起事件中，塔利班袭击了尼姆鲁兹省查汗苏尔区一个安全哨所，造成3名警察死亡，另有6人受伤。不过，也有该省议员称，共有9名警察在袭击中丧生。

据此前报道，阿富汗政府与塔利班的谈判于9月12日在卡塔尔启动，双方希望寻求政治解决方案，但塔利班武装人员对阿富汗安全部队的袭击仍未停止。

沙特一座石油设施遭也门胡塞武装袭击

中新网11月23日电 据路透社消息，当地时间23日，也门胡塞武装表示，其向沙特阿美石油公司的一个储配站发射了一枚火箭弹。

据报道，遭到袭击的是阿美石油公司位于红海沿岸城市吉达的一座石油储配站。

胡塞武装的一名发言人还在社交媒体上发文，警告在沙特的外国公司要“谨慎行事”，因为“行动将继续”。目前，沙特方面尚未对这一声明予以证实。

2014年9月，胡塞武装夺取也门首都萨那，后又占领也门南部地区。2015年3月，沙特等国对胡塞武装发起代号为“果断风暴”的军事行动，双方冲突持续不断。

Lebih hemat, mantap, murah serta lebih mampu dibanding hand sanitizer home industri dan mencegah **CORONA**

ALIM MARKUS...
Orang umur 70 th kelihatan awet muda seperti umur 50 th

BISA DIPAKAI 1000x CUCI TANGAN

SABUN MANDI AROMA KAYU CENDANA
BEE & FLOWER 81 gr Rp 3.325/pcs

SABUN CUCI TANGAN
CT-19 81 gr Rp 1.600/pcs

Tersedia di:
• MASPION Bazaar Ruko Gateway Blok 17 Pepelegi - Sidoarjo Telp. 031-855 4108
• MASPION Square Lantai Dasar Blok GB - 03 Jl. A. Yani 73, Surabaya Telp. 031-8477 575
• MASPION Bazaar Maspion Plaza Jl. Gunung Sahari Raya Kav.18 Pademangan Barat - Jakarta Utara Telp. 021 - 64701000
• VIP FOODCOURT Gedung MEX Lt.1. Jl. Pregolan 1-5 Surabaya Dan tersedia di Swalayan & Supermarket Terdekat

Diproduksi oleh PT. Shanghai Maspion Oleo lebih dari 27 Tahun

Pizza DRAGO La Brasserie
Paling Enak dan Bersizi

Mulai 25rb *8 Potong

DRAGO La Brasserie

- Potato Pizza 25k*
- Sweet Corn Pizza 25k*
- Mushroom Pizza 25k*
- Pineapple Pizza 25k*
- Green Pea Pizza 25k*
- Raisin Pizza 25k*
- Peanut Pizza 25k*
- Beef Sausage Pizza 28k*
- Chicken Sausage Pizza 28k*
- Tuna Pizza 28k*

Gedung MEX - Drago La Brasserie, Ground Floor • Jl. Pregolan 1, 3, 5 - Surabaya
t : 031 - 548 5666 m : 0813 8019 5641 (Judy)

RE - ALUM
ROOF ALUMINIUM ALLOY

Product of PT. ALUMINDO LIGHT METAL INDUSTRY Tbk.

Maspion Bank memberikan kredit untuk pembelian Aluminium Roofing dalam jumlah banyak dengan bunga 11%-12% setahun selama 10 Tahun. (Sewaktu - waktu bisa berubah, s & k berlaku)



SPANDECK 930
ALVARIB 1000
TWIN SUPERSPAN 960
LT 7
GELOMBANG / WAIVY

TAHAN LAMA LEBIH DARI 40 TH

- Setelah 40 tahun pemakaian, bisa dijual kembali ke pabrik dengan nilai jual tinggi seperti harga Alu Inggot hanya di potong 5%
- Syarat dan Ketentuan Pemakaian Berlaku

HEAD OFFICE : Jl. Kembang Jepun No 38-40 Surabaya 60162 Phone : (031) 353 0333, 354 1040
Fax : (031) 354 2609, 357 1204 Email : domestic@alumindo.com Website : www.alumindo.com
BRANCH OFFICE : Maspion Plaza 15 -17th Floor, Jl. Gunung Sahari Kav. 18 Jakarta 14420 Phone : (021) 6470 1000
Fax : (021) 645 6036

MASPION PVC
CINTAILAH PRODUK-PRODUK INDONESIA

Pipa Putih
Selang Air
Talang Air

www.maspion.com

HEAD OFFICE :
Jl. Kembang Jepun No 38-40 Surabaya 60162
Phone : (031) 353 0333, 354 1040 Fax : (031) 353 3055, 3218
Email : pvc_unit4@maspion.com

LAGU MASPION

Jatuh cinta kepada MASPION...MASPION kebanggaan dan idolaku.
Musim panas, ada kipas angin, AC dan kulkas juga pompa air...
Musim dingin tetap hangat serta santai. kompor, ricecom, panci segalapun ada...
MASPION buatan INDONESIA...MASPION untuk INDONESIAKU...oh...Dahsyatnya...
Produksinya telah mendunia. MASPIONLAH tempat perjuanganku. semua keluarga dan kawan - kawanku,
pakailah produk - produk INDONESIA... wow... MASPION... wow...Asyiknya... wow MASPION...

